



家長與學生權利通知書 和學生行為準則 2013-2014

若要瞭解更多有關我們的學校和計劃, 請瀏覽 www.scusd.edu

歡迎

2013-2014 學年

沙加緬度市聯合學區 的訊息



教育委員會

親愛的同學們和家長或監護人：

歡迎您加入新的學年！我們希望與您攜手合作去確保一個成功和有建設性的新學年。為達到我們所定的標準行為，沙加緬度市聯合學區每年出版一份家長/監護人與學生權利通知書與學生行為準則。

我們鼓勵各家長把整份通知書細心閱讀和與家人一起討論。假如閣下有任何疑問，請您與您孩子的老師或校長討論。請您附上一份回條述說閣下已經看過這份通知書。

請閣下與學生一起簽名。簽名後把字條送交學校。

誠懇地,

Jonathan P. Raymond
教育總監

Jeff Cuneo, President (區域 2 理事)

Patrick Kennedy, Vice-president (區域 7 理事)

Darrel Woo, 2nd Vice-president (區域 6 理事)

Jay Hansen, (區域 1 理事)

Christina Pritchett, (區域 3 理事)

Gustavo Arroyo, (區域 4 理事)

Diana Rodriguez, (區域 5 理事)

Margarita Kovalchuk, 學生委員會成員

行政內閣

Jonathan P. Raymond, 教育總監

Teresa Cummings Ph.D., 職責總主管

Olivine Roberts Ed.D., 學術總主管

Ken Forrest, 事務總主管

Gabe Ross, 通訊總主管

Koua Jacklyn, 職員事務總主管

肯定性行動的政策

沙加緬度市聯合學區保證在區內舉行的所有活動，政策，課程，及程序都是提供給學生相等的機會，盡量避免對任何人士，種族，膚色，原籍，祖先，宗教教義，年齡，婚姻狀況，身體或精神上的殘疾，健康狀況，退役狀況，性別或性取向有不公平的待遇。

目錄

- 家長參與委會的政策..... 1

健康

- 加州健康服務及教育部門..... 1
- 石棉管理..... 2
- 學生預防針..... 2
- 私隱的醫療服務..... 2
- 身體檢查..... 2
- 學生服用藥物..... 2
- 繼續服用藥物..... 3

註冊手續

- 學區註冊中心..... 3
- 身份 / 地址證明..... 4
- 釋放條例..... 4
- 學區僱員..... 4
- 照料者..... 4
- 照料者宣誓書..... 4
- 領養照料者的地址..... 4
- 無家的學生..... 4
- 州立醫院..... 5
- 住院-短暫性殘疾的學生..... 5
- 特定學校的申請書..... 5
- 另類學校通知書..... 5
- 學區與學區間的協議..... 5
- 學區內政策方針..... 5

上課率全勤

- 合理的缺課 (AR5113)..... 6
- 家中個別授課..... 6
- 缺課證明..... 6
- 曠課..... 7
- 法令和當地上課選擇..... 8
- 補交功課..... 8
- 申請入大學的條件..... 9

標準品行

-學生行為紀律..... 9
- 七項學生之責任..... 9
- 學生權利..... 10

- 家長權利..... 10
- 學校行政人員責任..... 10
- 家長, 監護人和家庭成員的責任 .. 10
- 參加顧問理事會..... 11
- 義工時間和資源..... 11
- 學校行政, 教師, 支援職工責任 . 11
- 學生不端行為的結果..... 11
- 電子信號儀器..... 11
- 反恃強欺弱反騷擾..... 12
- 檢討上課委員會 (SARB)..... 12
- 搜查與沒收政策..... 12
- 暫時停學..... 12
- 開除學籍..... 13
- 支援學生策略..... 13
- 加州教育條例圖表..... 14
- 另類教育計劃..... 17
- 管理政策和行政規例參考頁..... 18

學生事務

- 加州健康兒童-5 年級問卷..... 18
- 心理測驗..... 19
- 學生和家庭私隱..... 19
- 學生參加問卷..... 19
- 政治聯繫/行為/近親關係調查問卷 19
- 無煙草的校園..... 19
- 學生保健..... 20
- 免費或減價餐..... 20
- 私人財物..... 20

發放學生資料

- 學生個人記錄定義..... 20
- 學生私隱權通知書..... 20
- 徵募入伍..... 21
- 數字媒體/刊登學生作業..... 21

教學

- 課程及教材..... 22
- 教材損壞或遺失/扣留積分, 文憑或成績表..... 22
- 觀察..... 22
- 信仰..... 22
- 宗教(道德)理由免除健康教育.... 22
- 課程..... 22
- 動物解剖..... 22
- 性衛生及預防愛滋病教育..... 23
- 短日及教職員訓練..... 23
- 預料課程和國際大學預料考試費用繳款計劃..... 23
- 職業輔導..... 23
- 責任報告書..... 23
- 家長/監護人與老師及校長會議... 23
- 學業成績與校規..... 23
- 升級與留級..... 23
- 學業期望..... 24
- 加州高中畢業試(CAHSEE)..... 24
- 使用電腦上網的規則..... 24
- 使用學校電腦和上網是特權..... 24
- 殘障人士..... 25
- 特殊教育..... 25
- 504 章..... 25
- 非性別歧視政策..... 25

常務報告

- 職員學歷..... 25
- 非歧視..... 26
- 性騷擾政策第九章 4119.11(a) 和 5145.7(a)..... 26

- 沙加緬度市聯合學區行政規例 AR 1312.3, 社區關係, 劃一投訴程序, 順從執行官..... 26
- 投訴程序..... 27
- 上訴加州教育部門..... 28
- 民事法律補救..... 29

聯邦政府條例和法令

- 老師空缺或錯誤分配教職。設施必須清潔或維修/教材的投訴..... 29
- 家長投訴程序..... 29
- 安全及不受藥物控制的學校計劃..... 29
- 聯邦第一條例撥款..... 30
- 學區行政辦事處..... 30

學校電話目錄..... 31

標準行為通知書回條..... 32

家長/監護人周年通知書回條... 33

前言

這本手冊的目的是為老師及家長提供學區基本的政策和程序, 它將影響每個學生及可作參考之用。有些項目是總括教育總部的政策和行政程序。如閣下對個別政策或程序有任何疑問, 請參閱一份完整的政策報告書, 這報告書存放在校長或學區辦公室內, 閣下也可以在學區的網頁 www.scusd.edu 查閱。

沙加緬度市聯合學區希望籍者這次的機會提供信息給同學及家長。另在通知書後附有一份回條。麻煩家長及同學簽署以告知學校已收到這份通知。請把信件交回所屬的學校。

家長參與委會的政策 (BP6020)

學區管理委會相信家庭與社區的參與是學生成功的重要基礎因素。因此委會支持家長，家庭與社區合作的環境，授予家長以學校諮詢合夥人和保管人身份來參加學區的理想，創立一個優質世界性的教育制度來幫助學生學業成功。學區家長參與政策的完整副本可上網學區的網址 www.scusd.edu 在家長與社區的網頁查閱，或致電 School, Family and Community 學校家庭與社區合作辦事處查詢，電話：(916) 643-7924。

健康

加利福尼亞州

健康服務及教育部

醫療輔助計劃還予沙加緬度市聯合學區對符合加州醫療計劃的學生提供的健康服務。這些服務包括視聽檢查及健康評估。(W & I 14132.06)

為獲取這項聯邦政府醫療輔助計劃的款項，學區會盡量收集學生的個人保險及加州公共醫療的個人保險資料及費用。假若您已替學生買了私人保險(非加州公共醫療)，請在通知書最後一頁提供資料給校方。

您對這份問卷不同方式的回應不會影響學校提供的健康服務，學校會繼續提供健康服務給學生，家長不必付任何服務費用。如欲知政策詳情，請與校方的學生上課部門聯絡。

2000年**健康學校法令**要求所有加州學區提供年度書面通知給父母或監護人有關學區年內預計使用的農藥產品。本通知確定每個農藥產品的有效成分。下面圖列今年擬在學校使用的農藥：

殺蟲劑名稱	活躍成份
Microcare, ProControl Plus, ULD-100, Drione 細微保護專業控制	Pyrethrins 除蟲菊醋
Max Force FC 強力	Fipronil 氟蟲
Max Force Insect 強力昆蟲	Hydramethylnon
Fluorguard	N-Ethyl perfluorooctane sulfonamide
Nylar	Linalool 芳樟醇
AC90	Chlorophacinone
Drax 德烈絲	Disodium Octaborate Tetrahydrate 正硼酸
Mop up 掃蕩	Orthoboric Acid 四水八硼酸二
Raid fogger 特擊霧	Cupermethrin 氯氰菊醋
Monobor Chlorate 氯酸鹽	Herbicide - Sodium Chlorate
Ronstar 朗星	Herbicide - Oxadiazon 殺草-劑
Roundup Pro 驅逐專家	Herbicide - Glyphosate 除草劑-草甘膦
Surflan	Herbicide - Oryzalin 除草劑-胺磺零
PCQ	Diphacinone
Stingray	Tetramethrin
Demand CS	Lamda-cyhalothrin
Blok 天氣	Broifacoum
Precor 2000 Plus	S Methoprene, Permethrin, & Phenothrin
Premise Foam	Imidacloprid 豁免這節 17610.5
Premise Gel	Imidacloprid 豁免這節 17610.5
ECO PCO ACU	2-Phenethyl Propionate 豁免這節 17610.5
Clove oil 丁香油	豁免這節 17610.5
Mint and Mint oil 薄荷及薄荷油	豁免這節 17610.5 www.cdpr.ca.gov

所有學校應每年寫信給家長/監護人預先告知在學校施用的殺蟲劑。在文件的後頁，**家長或監護人，可要求校方在未施用殺蟲劑前通知他們。**如欲校方通知每次施用殺蟲劑，請填寫在最後頁的表格內。填寫完畢，交回您子女就讀的學校。(教育條例 § § 48980.3 和 17612)

石棉管理

聯校區辦事處備有關於學校建築物含有石棉材料的最新管制計劃。(40 C.F.R. 763.93)

學生免疫

您孩子必須打免疫針才可正式上課，除非有醫藥或宗教的理由。為防止或控制傳染疾病發生，學區可能管理免疫劑。家長或監護人必須以書面同意給學生打免疫針。(教育條例 § 49403, § 48216)

醫療服務私隱

想獲取保密醫療服務的七至十二年級學生，無須經過家長或監護人的同意。(教育條例 § 46010.1)

身體檢查

若家長或監護人向學校呈交不同意書，學生可免接受身體檢查。當學校有充份理由相信此學生正患上可察覺到的傳染病或發炎病時，學生不獲准上課。每個學生都必須接受視力檢查，聽覺測驗甚至挑選某些班級接受脊骨屈曲度測試。(教育條例 § § 49451, 49452, 49452.5)

學區可執行額外健康檢查，但不限於由醫療保險的專門人士決定，例如釐定，檢查及測驗。

加州法律規定每位就讀一年級的學生在入學後 90 天之內家長或監護人必需要呈示醫生證明書，證明其子女在過去 18 個月內曾經接受身體檢查。家長或監護人可以向學區呈交一份反對書或棄權書說出其子女不能接受此種服務的理由。(衛生和安全條例 § § 124085, 124105)

學生服用的藥物

任何學生有需要由學校職員協助在校內服用醫生配給的藥物，必須向學校呈交醫生指示書和家長或監護人同意書說明學校職員必須依照醫生指示幫助其子女服藥。(教育條例 § 49480)

任何攜帶醫生所簽發的自行施藥或自己注射的腎上腺素藥物及/或用來吸服哮喘療程藥物的學生，都必須向校方呈遞由醫生發出的一份使用說明書，其內容應包括該生是可以自行施用該藥物及父母或監護人的書面聲明：

- 1) 允許該生自行施藥。
- 2) 讓學校護士或其他學校指定的人士提供學生資料與醫生協商有關一切與使用該藥物而產生的問題。
- 3) 學生因自己執行施藥治療程序而蒙受不幸的後果，免除學區和學校人員在法律上的責任。

家長必須提供校方至少每年一次藥物份量的正式書面聲明或屢次書面聲明若施藥療程序有所改變。

(教育條例 § 48980 § 49423 § 49423.1)

持續服用藥物

假如學生持續服用治療藥物，家長或監護人需要通知學校有關現時藥物份量和監察醫生的姓名。如果學校取得家長或監護人同意，學校護士或其他指定的職員可以聯絡醫生關於藥物可能對其子女的身體，智力和舉止態度有任何副作用，學生們若服用不足或服用過量所造成的異常舉止或反效果象徵。

(教育條例 § 49480)

註冊入學

學區總註冊中心

所有家庭必須親自到學區總註冊中心完成登記及註冊程序。

學區註冊中心的成立是為學生登記及註冊程序的資源總站。家庭可以為學生註冊，呈遞轉校許可証及申請公開招生註冊，學區註冊中心為家長回答問題，接收入學前測驗的服務及免疫診所服務。

學區總註冊中心確保所有家庭獲得平等和公平待遇，及集中監管註冊及區內和區外轉校的許可證。它亦提供鞏固服務機會及創造一個比較有效的註冊程序，因為註冊中心職員是受過嚴格訓練，及對註冊程序和過程有豐富的知識。

學生成績的差距是沙加緬度市聯合學區要面對的首要問題 – 亦是整個美國公共學校學區要面對的問題。因此，學區已採用 *2010-14 學年的策略計劃*：以孩子為首著重我們所有學生能獲得高質素的師資教學和學生學習問題。沙加緬度市聯合學區註冊中心是學區多樣前線的主要部門，集中在改善社區內的公平，公正。

學區總註冊中心主要目標是提供沙加緬度市聯合學區有效率的註冊程序及在註冊時家長獲得學區的資源。其目標與學區策略性計劃一致。第二棟柱：家庭及社區參與，有效地服務家庭和維護平等及提供第一站的資訊和服務。

註冊中心全年開放。

星期一，星期二，星期三，
上午 8 時 - 下午 4 時
(請在下午 3 時 15 分之前到達)
星期四 上午 11 時 - 下午 7 時
星期五 上午 8 時 - 下午 12 時
(請在上午 11 時 15 分之前到達)

註冊中心的診所時間：

每週四
下午 3:00 至下午 6:00
除學校假期外

註冊考試及定向中心 (MOC)

註冊及考試中心是專誠為講英語以外其他語言的學生服務，並配合註冊登記中心一起工作。註冊及考試中心提供不同語言的評估和翻譯專業職員，聯繫家庭與學區各項計劃，包括西班牙語，蒙語 (Hmong)，中文，俄語及越南話。

各家庭可與註冊及考試中心(整年辦事)預約註冊，電話：(916) 643-2162. 註冊及考試中心開放時間逢星期一至星期五，由上午 8 時至下午 4 時 30 分。

註冊及考試中心的地址是 5601 47 大道，沙加緬度，加州, 郵址 95824。欲知詳盡資訊請聯絡學區註冊中心或註冊及考試中心，電話：(916)643-2400 或瀏覽 www.scusd.edu/enrollmentcenter。

身份和地址證明

為著保障所有兒童及安全，我們規定只有父母或合法監護人才有資格在學區替孩子辦理入學註冊手續。替孩子辦理入學註冊手續人士必須帶備以下的證件：

1. 有效的駕駛執照或附有相片的加州印發的身份證明卡或護照。
2. 近期按揭/房屋稅單或租約/租契。
3. 近期水，電費單 (SMUD, PG&E, 或水) 正確名字及地址。
4. 近期免疫針紙。
5. 出生證明書，必須備有一份原籍出生紙或護照。

釋放條例

學區接受學生其住所是在學區內，而其父母在釋放條例下，是不承擔責任，不管理及不執行權柄。
(教育條例 § 48204 (c))

學區僱員

在某些情況下，學區可能拒絕非學區居民的學區僱員以家長身份申請其子女入學。(教育條例 § 48201(b))

以照料者居處作報名住址

學生寄住在照料者的家中而照料者的地址是在學校的學區內。依據家庭法例第 11 區域 1.5 部分，照料者在懲罰偽證法例下，做宣誓。照料者是個成人能有足夠能力支援學生；除非學區有足夠事實判斷學生是未有住在照料者家中。
(教育條例 § 48204(a)(4).)

照料者宣誓書

在替學生報名登記入學時，成人照料者必須依照家庭條例 6552, 根據偽證法例，忠實執行宣誓。住在照料者或撫養者的家長/監護人依照家庭條例有權收到全部家長的通知書。學區應與家長聯絡作教育決定，包括所有登記入學，紀律和大考成績。若照料者或家長或監護人不與學區合作，而學區也無法找到學生的雙親，宣誓書可被作廢。額外的資訊可與註冊中心聯絡，電話：643-2400。

以領養父母地址作報讀住址

被分配寄住在學區內有執照的正規兒童機構或有牌照的領養家庭或一個家庭的學生。(教育條例 § 48204(a)(1)(A))

按照 AB490 條例，當寄養少年被分配到寄養或在搬遷時(為學生著想)，他是有權留在原本的學校，或立該登記在新的學校(甚至沒有健康/教育記錄)。(教育條例 § 48850-4855.5)

無家的學生

據美國第 42 條例法案，第 11431-11435 節，缺乏固定，正常及適當晚上居所的無家學生，是有一定的教育權利，必須立刻為他們登記入讀他們家附近的學校或

繼續他們現時註冊的學校(為他們著想和為他們其他的權利及保障著想)。請致電家庭資源中心尋求資訊及協助，電話：(916) 277-6892。

以州立醫院作報讀住址

學生住在學校區內的州立醫院。
(教育條例 § 48204 (e))

住院-短暫性殘疾的學生

家長或監護人有權為有短暫性殘疾的學生要求個人教學，假如學生不能出席學校。家長或監護人應了解他們的責任，通知學區他們有短暫性殘疾的子女臨時住在一間合適的醫院內。學區提供個人教學，可能在家內，醫院內或其他家居健康設施內。(教育條例 § § 48206.3 et seq 和 48208.)

特定學校的申請書

家長或監護人有權提出要求報讀特定學校，學區必須回應。但是學校可有權拒絕。(教育條例 § 51101(A) (6).)

另類學校通知書

加州法例授權所有學區的學校提供另選學校。按照教育條例 58500 的定義另類學校是在校內舉行或分班組合。它的操縱的方式設計是：

- (a) 提高學生培養正確的自力更生機會，自覺性，仁慈，自發性，資源，勇氣，創造力，責任感，和快樂。
- (b) 藉著培養濃厚的學習興趣，學生認識最佳的學習方法。
- (c) 保持一個提高自我激發的學習環境，和鼓勵學生利用自己的時間隨自己的

興趣去發展。這些興趣可能由他完全獨立所設想或可能由他選擇的老師介紹學習項目時全部或部分的結果。
(d) 提高老師，家長與學生合作發展學習的程序和各學科。這個機會將會是一個連續性，永久的程序。

(e) 提高老師，家長與學生繼續對這個不斷變動的世界，包括在我們社區內的學校作出反映的機會。

假如任何家長，學生，或教師對另選學校有興趣的話，縣城的學校教育總監，學區行政辦事處和每個上課率單位的校長辦事處保留一份法例副本給閣下閱讀。這條法例特別授權對另選學校有興趣人士要求學區管理局在每個學區應成立另選學校課程。

另外，在每年三月，學校必須在兩個不同的地點張貼一份副本好讓學生，教師和家長在每個上課單位都能看到法例內容。(教育條例 58501)

學區與學區間轉校許可証

沙加緬度市聯合學區與其他附近的學區所訂的協議。學生可在別的學區上學。請與註冊中心聯絡(916)643-2400。
(教育條例 § 46600)

學區內轉校許可証

學區內轉校許可証是指學生住所學校與其他沙加緬度市聯合學區學校的協議。學區採用了學區內學生出席的政策。請與您子女居所附近的學校或註冊中心聯絡拿取一份申請表格。
(教育條例 § 35160.5(b))

上課率全勤

學生必須每日準時上學。學區政策及州法規定年齡由六歲至十八歲的學生應每日出席上課。

合理缺課 (AR 5113)

根據教育學例第 48205 條學生可以以下列條例作合理的缺課理由：

1. 個人病假。
2. 依照郡或城市衛生署指令暫時隔離以防止傳染病蔓延。
3. 因醫療，牙科，視力檢查脊椎神經治療服務。
4. 直屬親友奔喪(教育規例 48205)。直屬親指母親，父親，祖母，祖父，配偶，子或女婿，女或媳婦，兄弟，姊妹，或其他同居的親戚。(教育規例 § 45194, 48205)
5. 依法律規定參與陪審團作陪審員。
6. 上課時間內，學生保管的孩子生病或需看醫生。
7. 依據教育條例 46014 規定下參加宗教教學或儀式。
 - a. 在此情況下，學生必須至少要去上學依據學校規定的日數。
 - b. 學生每月缺課不得超過四天上課日。
8. 依據競選規例第 12302 節在選區內為競選而工作。(教育規例 § 48205)

另外如果學生有充份個人理由缺課可作合理缺課。依據教育規例第 48205 條，家長或監護人應預先書面請示校長或經校長或指定人批准後學生才可缺課。

1. 出庭。
2. 奔喪。
3. 遵守宗教假期或禮儀。
4. 每學期不得超過四小時作宗教隱退。
5. 工作面試或會議。

另外上課時間內如果學生是孩子的保管人，以孩子生病或需看醫生可作為合理缺課理由。

家中個別授課

依據學區或郡辦事處主辦的課程，學生可在家中接受老師個別授課。有短暫性殘疾的學生沒法上普通學校或另類學校或不受勸告的學生都可接受學生居住的學區所提供的個別授課。(教育條例 § 48206.3)

缺課證明

學生缺課多天需帶同合理證明書回校，以下方法可作缺課理由：

1. 如果學生已滿十八歲或十八歲以上，父母監護人，父母代表，或學生本人書面通知學校。(教育條例 46012)
2. 家長或監護人，或家長代表親自或電話聯絡學校核對的工作人員學生的缺席。學校工作人員會把檔案記錄：

- a. 學生姓名
 - b. 家長或監護人或家長代表姓名
 - c. 核對的工作人員姓名
 - d. 缺課日期
 - e. 缺課理由
3. 核對工作人員家訪學生，或用別的方法樹立學生所稱的理由。書面記錄包括以上提過的大綱。

3. 醫生證明

- a. 當學生以看醫生私人保密理由缺課，學區工作人員在核對缺課時絕對不能詢問學生看醫生的理由，但可與診所聯絡證明學生看醫生的時間。
- b. 如果學生以病因在學年中缺課十次以上，學區也會用以上提過的第一，第二及第三種方法核對；其他以病因缺席需要醫生證明。

曠課

1. 學生如果在學年中缺課三天，或在一年的學年中每節堂有三次沒有合理的理由遲到，或缺席超過三十分鐘或屬以上理由，會被分類為逃學，必須報告總監或代理總監。

被分類為逃學的學生，家長或監護人會書面收到通知：

- a. 學生逃學。

- b. 家長/監護人要強令學生上學。
 - c. 未盡責任家長/監護人，根據教育條例 48290-48296，可能被判違法及判有罪。(教育條例 48290-48296)
 - d. 家長/監護有權會見適當學校人員商討解決學生逃學的問題。
 - e. 學校全勤檢討部門(SARB)可以強迫學生調離原校到另選教育課程，如果學校全勤檢討部門認為這樣做是適當的。
 - f. 依據教育條例 48264，學生可能遭受拘捕若被全勤監視員，治安警官，學校行政人員，全勤辦事處監督或指定人發現未有合理理由離家出走及缺課。
 - g. 學生可能被罰停學，或駕車證特權可能受約束或被延遲。(車輛條例 13202.7)
 - h. 我們建議家長或監護人陪同學生一起上學及與學生一起上堂一天。
2. 學生初犯逃學時，治安警官會書面提出警告。這份警告書會保留在學校至少兩年或至學生畢業或被調離。這份記錄可能一起被送去學生新的學校。
3. 學生在同一個學年第二次曠課，可能被指定留堂或在週末上郡舉辦的補課計劃。如學生未能完成這

個補課計劃，她會受以下第#5 項目所管制。

4. 學生在同一學年曠課第三次時，可被提交到或要赴全勤檢討會，調解曠課逃學或類似的程序，由學區律師或全勤監視員提議制定，並獲學區總監或其指定人視為可以接受。如學生未能完成這項補課計劃，會被以下第 6 項目管制。
5. 學生在同一學年曠課第四次，將被教育條例 48262 定義為慣性逃學。(教育條例 48262)

一個慣性逃學生可能被提交到學校全勤檢查部或全勤試讀部門。

當慣性逃學學生可能被提交到學校全勤檢查部或全勤試讀部門時，學區總監或其指定人會書面通知家長或監護人有關學校全勤檢查部或試讀部門的名字及地址及推薦書的理由。

這個通知是意會著學生與家長/監護人被命令與學區工作人員一起會見學校全勤檢查部或試讀部門去商討處理這件事。

(教育條例 48263)

6. 如果一個七至十二年級的學生被少年法庭判定為慣性逃學或慣性在校內不順從或騷亂，或如果學生是在試讀情況被下令上學，學生在校內不順從或騷亂，學區會在十日之內通知少年法庭及學生的全勤監視員或假釋官或無故缺課或遲到。

(教育條例 48267) (教育條例 48260.5)

為改善學生缺課的記錄，總監或其指定人將實施一項積極步驟去找出學生無故缺課的理由，及幫助解決逃學一般問題。這樣的謀略將集中在初期的干預，及可能包括，但不限制與家長/監護人通訊及利用學生學習組的幫助。
(BP 5113.1)

另外，總監或其指定人將與社區合作去幫助有嚴重缺課及行為有問題的學生，及保持繼續利用社區的資源，包括另選計劃。

法令和當地上課的選擇

您有權收到關於法規所定的上課選擇和本地上課的選擇。假如您想收到這份上課選擇的資訊，請與學生服務組聯絡，電話：916-643-9425。
(教育條例 § 48980(h))

補交功課

合理缺課的學生有機會補交未完成的功課。但是這不能彌補在班內學習的活動。日常參與班內學習活動的重要性將根據不同課程的性質而不同。

每科個別老師將堅持執行各學科的標準。

缺課數次以後，學生應自行與老師聯絡補交功課，及安排補考錯過的考試期。

缺課一星期以下，學校會給缺課學生用雙倍時間來補交功課。

缺課一星期以上，學校會給與缺課學生一星期另加缺課日子的數目以補交功課。學生須如最初安排一樣履行長期作業的責任。

缺課三星期以上，學生只能參加校園以外的教學。

申請入大學的條件

英文 - 需要 4 年。不可用超過兩年的九年級英文作符合入學要求。

數學 - 需要 3 年。(包括代數 1，幾何和代數 2)；建議 4 年。

科學 - 2 年科學實驗室包括三學科領域其中兩面：生物，化學和物理學；建議 3 年。

社會科學 - 2 年歷史/社會科學包括美國歷史

(或一半美史和一半美國政府)；
和一年文化古國，和文化地理

外文* - 需讀同一語言 2 年；建議 3 年。

視覺與表演藝術 - 需要一年。

兩年預科大學的選科

*可在初中完成選科的科目

欲知 UC 和 CSU 大學入學的條件可上網 www.UCOP.edu 查詢。

職業技術教育 (CTE) 被加州教育局 (CDE) 確定為 “被指定學科文憑和單一學科文憑”：用作為職業技術教育課程合併學科的準備和工業的經驗。學生可上網 www.CDE.ca.gov 查詢 CTE。

學校學生輔導與個別學生進行學術檢討。在個別會議進行中，學生輔導和評估學生的教師與他/她的家長/監護人進行學術檢討：

1. 高中畢業考試不及格的後果。
2. 提供計劃，課程，和職業技術選擇給需要完滿完成高中課程的學生。
3. 學生累積的記錄和成績。
4. 學生在標準和評估測驗的表現。
5. 改善策略，高中學校課程，和提供學生另選教育課程。
6. 高中畢業以後的教育和訓練資料。

標準品行

學生行為紀律

涉及紀律學生的家長或監護人隨時在學區及學校校務處取閱學區及學校規則。(教育條例 35291)。

若子女曾被暫停上學，家長或監護人可能被老師要求在其子女課室裡參加一天中某部份的課程。(教育條例 48900.1)

七項學生應負之責任

沙加緬度市聯合校區規定所有學生均應遵守七項有關行為之重要責任。

每個同學應盡責任保持學校安全和學習風氣良好的環境。我們期望您能做到：

1. 每天必須上學，和按時到各班上課；
2. 用正面方法去解決人與人之間的意見分歧；
3. 不使用藥物，酒精及煙草；
4. 遵守學校有關服裝之規定；
5. 尊重學校及他人之財物；
6. 對同學及校內教職員需要尊敬；
7. 依照教室，學校及校區所訂立的標準行為。

學生權利

作為學生你有以下之權利：

- 能在一個安全的環境內學習。
- 向學校行政人員，教員，或其它職員討論各種問題，被受關懷的事及進度的問題。

家長權利

作為家長及監護人您有權利：

- 知道有關您孩子的成績，品行和上課全勤的資料及其進度紀錄。校方應為孩子們提供一個安全，而不受騷擾的學習場所使孩子盡量發展他們在學習上的潛質。
- 知道學校所有的規則及期望。

學校行政人員之責任

作為學區的代表，行政人員必須：

- 成立和執行校規確保維護一個安全教育環境；
- 對教師在執行紀律方面予以充份支持；
- 將學校之規章及可能引起之後果向學生，家屬及工作人員作充份之溝通；
- 支持學生參加各種有關增進其自信在學術和成績結果方面的活動。

家長 / 監護人 / 家屬責任

家長或監護人要負上賠償學校所有被未成年學生故意損壞的公物，令其他學生和學校工作人員死亡或受傷的責任。(民事法例 § 1714.1; 教育學例 § 48904)

每一位家長，監護人，及家屬均有責任維護您子女的學校是個安全和良好學習風氣的學校。您要分擔負責：

- 確保孩子準時上學及準備學習；
- 確認學校及教育局之職權和權柄確保學生的行為符合標準。
- 明白校區之各項規則。和家人檢討有關學生行為之指導方針及行為準則。
- 提供您孩子學習所需之物品。假如您有任何疑問，請與教師聯絡。家長對子女的學習有很大的影響。
- 在家里提供一个适合学习的时间和地方。父母对子女的学习习惯有很大的影响。
- 記錄孩子學業的進步情況。仔細閱讀孩子在學校帶回之學業進步報告及成績單。如果注意孩子學

業進步的情況，家長能幫助孩子學業進步。定期參加您孩子的教育計劃。

- 與孩子的老師，學校的行政人員及其他工作人員經常保持聯絡。

參加學校的顧問理事會

家長或監護人有權參加學校委員會，家長諮詢委員會，或按照這些組織成員資格的規則參加學校管理層領導小組。

(教育條例 § 51101)

義工時間和資源

在學區職員監督下，家長或監護人可利用空閒的時間和資源來改善學校的設備和課程。(教育條例 § 51101) (a) (14))

為確保學生安全，義工家長必須遵守所有參加義工必經的程序，包括審查(性罪犯檢查或打手指模(教育條例 § 32390))和完成肺癆 TB 的檢查。這項背景審查是決定這義工是否能在沒有人監督之下接觸兒童。義工可在學區作免費肺癆 TB 檢查。欲知資訊可在義工網頁：www.scusd.edu 查詢或致電義工辦事處，電話 643-7924。

學校行政，教師，支援職工之責任

本學區之教員及行政人員在學校課室和學生與家長溝通的態度均是適當的。本學區除保持學業上之上進，對於所有學校均有以下目標：

- 和家長就學生之學業進展，行為及上學紀錄作經常及適時溝通。
- 訂立一個清楚明確的學校安全計劃書，及一個怎樣在災難發生時應採取步驟的計劃書。
- 為學生設立一個適當學習之環境，讓他們能達到該年級學業程度。
- 讓學生參與一個持續自我檢討學習過程。
- 就本學區及本校之行為準則和家長溝通。
- 就學習之過程及給成績分之政策和家長溝通。
- 在執行本學區之政策規則及學校公平和一致的學規。
- 對所有家長及學生予以尊嚴與尊敬之待遇。
- 提供優質服務。

學生不端行為的結果

在有監管下留堂的學生在指定地點上課前或下課後，午膳間或在星期六留置若干時間。在此留堂期間一位教師身為看管人必須在場監管。

該生必須給予足夠上廁所的時間，及喝水或用膳的時間。

電子信號儀器 (BP 5131.2)

管理委員會相信未被許可而使用的電子感應儀器對學生在學業上有不良的影響，使課室紀律和管理混亂，甚至侵擾教職員和學生的安全和私有權。

(教育條例 48901.5)

(行政條例 5131.2)

學生獲許可使用電子感應儀器，例如手提電話，在上學之前和上學後時間。但這種儀器則不能在上課開始至放學前開著，包括非上課和課餘活動時間，除非由學校行政人員批准。在學校宣佈緊急期間，學校將會登出電子打出的信息，這樣學生可向家長/監護人報告最新的情況。最重要是在緊急期間少用手提電話和其他儀器，緊急服務有優先權去協助學生和職員。

學校行政人員當發現學生在上課時間而未經許可使用電子感應儀器會使用漸進式的後果計劃，將儀器沒收。假如有理由懷疑使用儀器作違犯校規之事，例如作弊或威嚇，在更衣室內偷拍，或犯罪活動，或不為學生或他人的健康和安安全著想者，教育總監和代理在警方的諮詢下查檢任何和所有儀器內的物件。

反對恃強欺弱 反性騷擾

(BP 5145.4)

學生請放心，他們不必忍受欺凌行為或性騷擾，妨礙學習環境，干擾學生從教育中獲益能力或對學生情感福祉有不利影響。學校將努力提供一個有秩序，關懷和非歧視性的學習環境和學生不必忍受欺凌行為的學習環境，無論是否在學校內外，電子，任何學校主辦的活動，或在學校的車輛。

所有學校員工，學生，家長和其他人需要報告欺凌行為給校長，校長將決定該

行為是否符合反欺凌政策和誰將受紀律處罰。禁止對學生或其他報告者欺凌或騷擾報復。此外，可以用匿名通過學區預防欺凌熱線作欺凌行為或性騷擾報告 1-855-86-Bully 或 1-855-862-8559。

上課率全勤檢討小組(SARB)

上課率全勤檢討小組(SARB)檢討學生上學情形及不當行為。學生有習慣性逃學或經常有缺課情形均交給SARB調查。SARB可能指派該學生參加社團服務。SARB參加成員有學區內的檢察官，縣緩刑局，縣警察局，市警察局，縣衛生局及人民服務組共同處理學生的問題。SARB可能調離學生到另一學校或調往另一教育計劃。

搜查與沒收政策

本學區主管有權搜查學生及其財產，受查學生必須接受查詢及沒收事項。學校當局如認為搜查可能找出證據證明該學生違法行為及違反學區或學校之規定，便可執行此項行動。

暫時停學

暫停上學是老師或學校行政人員作紀律處分將學生作有限時的調離教室。校長或其代理人有權執行停學處分五天。教員可令違規之學生離開教室，不准許此學生繼續上課，或連同次日之課程。在某些情形下，停學處分可以獲得延長。三類停學的處分：

1. 離開校園。學生不得來到校區或接近任何沙加緬度市聯合學區內，他們也不准許參加任何學校之活動。但他們可有機會透過中間人要求完成功課與測驗。
2. 學校停學處分是指學生被罰調離課室，隔離其他學生，但仍然在一位持证的職員監管下。
3. 老師將學生停課是指由於班內學生行為不端老師停止學生餘下的上課時間和繼續第二天的上課時間。

3. 非法藏有藥物，但如果是首次違犯者，且其藏有之數量不足一『安士』；
4. 搶劫或勒索；
5. 毆打或毆辱學校僱員。

學生不能被處分，開除學籍或被推薦開除學籍，除了獲得教育總監，處理督學，處理督學，或違規學生的校長如決定該學生違反了「行為準則」，學區政策，或教育條例 § 48900 中所載之一條或多條規則，可以將該學生作紀律處分，停學或開除其學籍。

開除學籍

學生違犯加州教育法規，可由教育局下令沙加緬度市聯合校區學校開除學籍。此項開除處分有一定之時間限制。但重返學校的申請必須依照州法在限期內提出。

教育條例 48915(c) 規定教育局把學生開除學籍如有下列情形發生：

1. 私藏，出售或供給槍械軍火；
2. 以刀威脅；
3. 販賣藥物；
4. 從事或意圖作性的侵犯及毆打
5. 藏有爆炸性的物品。

加州教育法令要求學校行政人員將該學生開除處分，如犯有以下其中一項違法事件：

1. 嚴重傷害他人身體，除自衛外；
2. 攜帶刀刃，炸藥，或其他危險物品而未能說明有任何正當用途；

學生可被懲罰，停課最多連續五天，或被開除學籍；如在行為上違犯了「行為準則」中所載與學校活動或與上課有關之規則。不論該生違犯時是否在本區內之學校或任何校區之學校，包括，但不局限於，任何以下的地方與場所：

- 在學校校園。
- 午餐期間，不論在校或不在校。
- 參加校方主持活動中，或在往返途中。

支援學生策略

(並非所有學校提供此服務)

- 品行教育
- 社區服務
- 在校內作社區服務(飯堂服務，校園清潔，與校工一起工作)
- 解決糾紛
- 輔導
- 留堂
- 延長上課時間
- 星期五下午留校
- 家訪

- 課室內留堂暫時中止學生上課(在校園內)
- 午餐時間留堂
- 會議
- 男生書院
- 辅导教师
- 清晨聚會組, 上課前留堂
- 家長須到校作短暫上堂
- 家長電話會議 (必須提供文件)
- 學生法庭
- 受處分前行為檢討中心
- 轉介輔導組
- 轉介學區資源工作人員作學術上評估
- 轉介上課率全勤檢討委會(SARB)
- 轉介上課率全勤檢討小組(SART)
- 轉介學生學習組
- 星期六上學日
- 互換學校
- 短日
- 各學校規定的行為合約
- 学生会会议
- 教师
- 暫停時間, 損失下課休息時間 (小学)
- 调班
- 自愿短期自學時間

法定開除學籍 [E. C. 48915(c)]	用別的方法代替停學	應停學	應開除學籍	聯絡警方
c1 武器攜帶, 出售或供他人使用	否	是, 五天	是	是
c2 以刀威脅	否	是, 五天	是	是
c3 出售藥物	否	是, 五天	是	是
c4 強姦或性毆打	否	是, 五天	是	是
c5 私藏爆炸物品	否	是, 五天	是	是
法定推薦開除學籍 [E. C. 48915(a)]	用別的方法代替停學	應停學	應開除學籍	報警
a1 嚴重傷害他人身體.	否	是, 五天	是	是
a2 私藏爆炸物品 嚴重傷害他人身體	否	是, 五天	是	是
a3 非法藏藥物, 但如果是首次違犯者且其藏有之數量不足一『安士』	否	是, 五天	是	是
a4 搶劫或勒索	否	是, 五天	是	是
a5 毆打或毆辱學校僱員	否	是, 五天	是	是

1. 暴力罪行 [E. C. 48900(a)]	別的方法代替停學	可能被停學	可被推薦開除學籍	聯絡警方
a1 向他人使用武力, 意圖或恐嚇向他人使用暴力令其受傷. 可考慮	可作考慮	是, 三至五天	是	是
a2 蓄意向他人使用武力或暴力, 但自衛除外	可作考慮	是, 五天	是	是
軍械及攻擊性武器	別的方法代替停學	可能被罰停學	可能推薦開除學籍	聯絡警方
藏有, 出售或提供軍械(刀, 槍, 尖銳器具, 棍棒或任何足以傷人之物品)或炸藥	可作考慮	是, 三至五天	是,	是,
3. 藥物及酒精 [E. C. 48900(c)]	別的方法代替停學	可能被罰停學	可能推薦開除學籍	聯絡警方
藏有, 使用, 出售或提供酒精或藥物或醉酒, 或因受藥物影響神志	可被考慮	是,	是,	是,
4. 出售類似酒精及藥物之物品 [E. C. 48900(d)]	別的方法代替停學	可能被罰停學	可能推薦開除學籍	聯絡警方
提供, 安排或商議出售藥物, 酒精, 任何麻醉或興奮物品隨後用類似之物品轉換以作真貨用	可被考慮	是,	是,	是,
5. 搶劫或勒索 [E. C. 48900(e)]	別的方法代替停學	可能被罰停學	可能推薦開除學籍	聯絡警方
違犯或意圖違犯搶劫或勒索	可被考慮	是	是	是
6. 損毀財物 [E. C. 48900(f)]	別的方法代替停學	可能被罰停學	可能推薦開除學籍	聯絡
損害或意圖損害學校或私人之財物包括電子檔案及數據資料庫	可被考慮	是	是	是

7. 偷竊罪行 [E. C. 48900(g)]	別的方法代替停學	可能被停學	可被推薦開除學籍	聯絡警方
偷竊或意圖偷竊學校或私人之財物包括電子檔案及數據資料庫	可作考慮	是	是	是
8. 煙草 [E. C. 48900(h)]	別的方法代替停學	可能被罰停學	可能推薦開除學籍	罰票或逮捕
藏有或使用煙草或尼古丁的產品	可作考慮	是	是	可能被發罰票
9. 污言穢語, 猥褻及粗鄙行為 [E. C. 48900(i)]	別的方法代替停學	可能被罰停學	可能推薦開除學籍	聯絡警方
1. 對象是同學	可作考慮	是	是	是
2. 對象是學校工作人員	可作考慮	是	是	是
10. 與吸食藥物有關之物品 [E. C. 48900(j)]	別的方法代替停學	可能被罰停學	可能推薦開除學籍	聯絡警方
藏有, 提供, 安排, 或商議出售任何與吸食藥物有關之物品	可作考慮	是	是	是
11. 故意蔑視或中斷學校之運作 [E. C. 48900(k)]	別的方法代替停學	可能被罰停學	可能推薦開除學籍	聯絡警方
未按照學校規則行事	可作考慮	是	是	否
未遵照教師或其他職員之指示	可作考慮	是	是	否
未按照校車乘客規則乘車	可作考慮	是	是	否
12. 藏有贓物 [E. C. 48900(l)]	別的方法代替停學	可能被罰停學	可能推薦開除學籍	聯絡警方
故意接受贓物(學校或私人)	可作考慮	是	是	是

13. 做冒槍械 (假槍) [E. C. 48900(m)]	別的方法 代替停學	可能 被罰 停學	可推薦 開除學籍	聯絡 警方
藏有假軍械，其形狀與真貨相似，使人誤認為真正之軍械	可能被考慮	是	是	是
14 性侵犯或非禮 [E. C. 48900(n)]	別的方法 代替停學	可能 被罰 停學	可推薦 開除學籍	聯絡 警方
干犯或意圖干犯性侵犯或非禮罪行	否	是，	是，	是，
15. 騷擾學生證人 [E. C. 48900(o)]	別的方法 代替停學	可能 被罰 停學	可推薦 開除學籍	聯絡 警方
對校方紀律審訊之學生證人予以騷擾，恐嚇，威逼其目的是令證人害怕出庭作證及，或怕被報復	可能被考慮	是	是	是
16. 與毒品有關的一切非法罪行 [E. C. 48900(p)]	別的方法 代替停學	可能 被罰 停學	可推薦 開除學籍	聯絡 警方
非法提供，安排，商議交易或售出醫生處方的藥物的一切非法行為	可能被考慮	是	是	是
17. 學生被欺侮 [E. C. 48900 (q)]	別的方法 代替停學	可能 被罰 停學	可推薦 開除學籍	聯絡 警方
使用以上方法去欺侮學生	可能被考慮	是	是	是
18. 惡霸的行為 [E. C. 48900®]	別的方法 代替停學	可能 被罰 停學	可推薦 開除學籍	聯絡 警方
第 32261 節的 (f) 和 (g) 部份惡霸的行為的定義為參與對學生或學校職員的恃強欺弱的行為包括但不限於用電子威嚇的方式。	可能被考慮	是	是	是

19. 協助與教唆 [E. C. 48900(s)]	別的方法 代替停學	可能 被罰 停學	可推薦 開除學籍	聯絡 警方
企圖令到他人身體蒙受傷害。	可能被考慮	是	否，除非是兒童法庭判斷是因作為協助或教唆者而犯了嚴重之罪名。在此情況下教育條例 EC48900A1 或 A2 規則規定可被推薦開除。	是
20. 性騷擾 [E. C. 48900. 2]	別的方法 代替停學	可能 被罰 停學	可推薦 開除學籍	聯絡 警方
禁制的性騷擾包括，但不限於，不受歡迎的性侵犯，要求有關性方便及其它用語言，視覺上或行動引導有關性事。以上合用於 4-12 年級	可能被考慮	是	是	是
21. 歧視性的暴力 [E. C. 48900. 3]	別的方法 代替停學	可能 被罰 停學	可推薦 開除學籍	聯絡 警方
造成威脅，企圖造成，或因民族，種族，國籍，殘疾或性取向不同而參與故意干擾或威脅他人人身，財產權利的討厭暴力行為。言語威脅暴力的犯罪行為時有明顯的能力進行威脅，可能被視為仇恨的暴力行為。 4-12 班合用。	可能被考慮	是	是	是

另類教育計劃

American Legion Continuation High School

3801, Broadway 百老匯街

電話：277-6600

- 9-12 班級，自願或非自願之入學和退學
- 特殊教育：只限 RSP
- 課程資料：學生能領取高中文憑或 GED。

Capital City School

(獨立學習課程) 須完成證明表格

7222 24th Street

電話：433-5187

- 班級：幼稚園至 12 級，限自願者
- 課程資料：與區及州相同，有教師教導之時間為每週一小時，獨立學習時間為每週 20 小時。學生一定要有由他本身所讀的學校行政人員簽署一證明書確定該生已達到該校所要求的資格

Charles A. Jones Skills & Business Education Center

5451 Lemon Hill Avenue, 95824

(916) 433-2600

- 年齡：18 或以上，公開註冊
- 特殊教育：有，如由 IEP 指派。

時間：

星期一至五，

上午 7 時 30 分 - 下午 4 時 30 分，

星期一至四，

下午 5 時 30 分 - 9 時 30 分，

星期六，

上午 9 時 - 下午 3 時 30 分

22. 其他騷擾行為 [E. C. 48900. 4]	別的方法 代替停學	可能被 罰停學	可推薦 開除學籍	聯絡 警方
對學區人員或學生故意去騷擾，恐嚇或威脅此等的行為其情度是相當嚴厲或富有潛力足以在事實上或在合理的期望內會產生一個威逼的或敵對的教育環境而做成在實際上妨礙了上課的活動，製造了實質上的混亂及侵犯學校的員工或學生的權利。適用於 4-12 年級。	可能 被 考慮	是	是	是
23. 恐怖分子之 威脅 [E. C. 48900. 7]	用別的方法 代替停 學	可能被 罰停學	可推薦 開除學籍	聯絡 警方
向學校之職員及， 或學校財產作恐怖 性之威脅。	可能 被考慮	是	是	是
24. 上課率全勤	用別的方法 代替停 學	可能被 罰停學	可推薦 開除學籍	聯絡 警方
逃學 [E. C. 48260] (第一封警告信) 無合理理由 而沒有回校上課。	必須 被考慮	否	否	否
重複逃學 [E. C. 48261] (第二封警告信)。	必須 被考慮	否	否	否
慣性逃學 [E. C. 48262] (第三封警告信) 每學年逃學三次或 以上。將會委託 【學生到校上課】 檢討組研究(SARB) 採取行動。	必須 被考慮	否	否	否

Sacramento Accelerated Academy

5601 47th Avenue, 95824
(916) 433-2927

- 年級：11 級及 12 級
- 學生必須考過高中畢業文憑試 CAHSEE
- 特殊教育：只有 RSP 支援
- 註冊：經學生聆訊及安置辦事處分配
- 課程：Sacramento Accelerated Academy (SAA) 網上彌補. 學分課程及在學區註冊及家庭服務中心。SAA 學生在電腦室上課及獲得課室老師及網上老師的協助。

Success Academy (4-8)

5601 47th Avenue, 95824
電話: (916) 433-5301

- 特殊教育：只有 RSP 支援
- 課程計劃：配合高危學生學業及社交/情緒支援
- 註冊：行為審訊, 被逐出校, 學校上課檢討委會 (SARB)
- 所有成功學院的推薦都來自于學生聆訊及安置辦事處。

其他另選課程資料, 請與學生聆訊及安置辦事處聯絡, 電話: 643-9425。

有關委員會的政策和行政規則

請注意本冊子是反映一般指南與學區委員會政策是一致的總結。

學區 AR 5144 提供“每間學校的校長必須確保學生和家長/監護人收到委會政策的書面通知, 行政章程和個別學校

每年在開學時對紀律所定的校規。這份通知書應列明這些規則和章程, 家長可在學區的校長辦事處要求獲得副本。”

委會政策/行政章程

可參閱的詳細資料:

行為 5131 BP

巴士上的行為 5131.1 BP and AR
故意破壞公物, 偷竊和在牆上亂寫

5131.5 BP

正確的校風 5137 BP

紀律 5144 BP and AR

暫時停學和開除學籍/申訴 5144.1 BP
和 AR

暫時停學和開除學籍/申訴 (傷殘學生)
5144.2 AR

搜查與沒收 5145.12 AR

性騷擾 5145.7 BP 和 AR

學生事務

加州健康兒童問卷調查 -

5 年級學生 - 由加州教育部門主辦的學校健康兒童調查可能要求您孩子的參加。這是重要的調查問卷, 幫助提高青少年及打擊濫用藥物及暴力。此問卷只需您孩子一節的課程完成。我們需要您書面批准您的孩子參加此項問卷。只有 5 年級的學生收到小學的問卷。

7 年級, 9 級和 11 年級學生 - 學生可能被安排參加此項調查, 收集學生的體力活動及營養習氣, 酒精, 煙草, 和其他藥物使用, 學校安全; 環境和個人優點及資產。此項資訊將與外圍評估員分享作研究用途。您可在學校或健康兒童

網頁查看問卷。

([HUwww.wested.org/hksUH](http://www.wested.org/hksUH))。

此問卷是自願和匿名，無名字記錄或附帶在問卷表格或數碼上。參加的學生只需要回答，可隨時停止回答問卷。

假如您對問卷有任何問題，或關於您的權利，聯絡青少年發展辦事處，電話：(916) 643-7994。

心理測驗

家長或監護人有權獲悉有關子女接受學校心理測驗的信息，及有權拒絕此測驗。(教育條例 § 51101)

學生和家庭私隱

依法律原則，學區政策須把學生和家庭的私人資料保密。學區職員均被禁止利用調查，或使用一切方法或儀器向學生收集他們個人資料作為行銷或轉買之用。在與學校顧問會見或商議時所獲取的個別私人資料，不論是該個別私人資料是由一個十二歲或以上的學生所供給，或由該學生的父母或監護人提供，是應受到保密防止外洩。除非是法律所規定者則作例外。(教育條例 49602)(依據新修訂之學區政策及/或規則有待教育委會及/或教育總監的批准。)

學生參加調查

任何人未獲父母或監護人允許不得給予學生任何測試，調查，調查問卷或考試而此等的測試調查，調查問卷或考試是問及有關學生個人或其家庭信仰的問題或性方面的習慣及取向，家庭生活、道德，或宗教。

但如果是使用匿名，自願，及保密研究和評估方法，為了研究及評估學生在健康行為或健康是否出現問題而使用各方法包括適齡測試，調查，調查問卷或考試向學生查詢有關學生在性方面的心態或習慣，則可向任何 7 至 12 年班學生執行，除非父母或監護人事先用書面通知不讓其子女接受調查。(教育條例 § § 51513, 51938. 60614; 20U. S. C. 1232h (a) 及 (b)) (依新修訂之校區政策及/或規則有教育委會及/或教育總監批准)。

政治聯繫/行為/近親關係調查

家長將獲書面通知問及您是否讓子女予測驗，問卷，調查或考試關於他/她或您的政治聯繫或信念，不合法的，對社會存有敵意，自行歧視，或貶低身份的行為，神經或心理有問題，律師，醫生，牧師，近親被嚴重批評及收入(除法律要求去判定是否有資格參加計劃或接受經濟援助)。家長有權核對教材，包括老師用的教本，電影，磁帶或其他輔助教材與調查，分析或評估。家長有權利同意這樣的測驗，問卷，調查或考試的執行。(20U. S. C. § 1232h (a) 及 (b))

無煙草校園

沙加緬度市聯合學區禁止在學區任何時間使用煙草的產品。這個禁令無論在任何活動或體育項目活動適用於所有職員，學生和訪客。學生不得在校園上課時間內，或學校主辦的活動，或學區職員的監督下吸煙，咀嚼或擁有煙草或尼古丁產品。

學生保健

學區和郡教育署提供醫院及醫療保險給參與學校課程或活動時受傷的學生。若學生或未成年學生的家長或監護人不同意，學生不需接受此種服務。欲知有關學生意外保險詳情，請聯絡校長。(教育條例 § 49472.)

免費或減價午餐

貧窮家庭的子女有權享受學校免費或減價午餐。請聯絡學校以查詢符合資格的資訊。請上網申請

www.scusd.edu/applyformeals.

私人財物

學區或郡教育署不負責學生的個人財產。學區不鼓勵學生攜帶非學習性的物品上學。

發放學生資料

學生個人記錄的定義

學生個人資料記錄是指除了目錄性質刊物所載的資料外，任何一項資料而此資料是直接可認出某一學生的身份，同時是由學區所保管的或應由一職務人員在其執行職務時必需保管的資料。

學生私隱權通知書

聯邦和州政府法律頒佈學生和家長或監護人某些私隱權和接觸學生個人資料的權利。以下是

可以獲得全權接近/接觸此等由學區或郡教育署所保留而被認為是學生個人私隱的資料的人士：

- 十七歲或以下之學生家長或監護人
- 十八歲或撫養學生的家長或監護人作報稅用途
- 十六歲或以上學生完成十年級

家長或監護人可以檢查學生的個人資料。每間學校的校長或指派人負責監管此資料。假如家長或監護人要求，校長會負責解釋和說明。家長或監護人有權發問及獲得答覆關於其子女個人資料任何顯得不正確的項目，錯誤或侵犯子女的私隱。學區總監或其指派人可能或不能刪除這些被認為不正確的記錄，不適當的信息。一個用以紀錄每一項註冊入讀學生的檔案，被查閱的日誌或註冊入學的檔案紀錄保管應保存在學校的辦事處內。

此外，符合資格的學生家長或監護人需付合理費用(以每頁計)才可索取有關個人資料中任何資料的副本。家長或監護人可向校長或其指派人查詢有關對各種的政策和程序，各類保留著的資料，保管學生資料的負責人，人名地址資料，什麼人曾接觸資料，檢查，或對學生資料中內容有疑問等事宜。根據教育條例 49064，學生家長或監護人可聯絡學校可用匿名以查看什麼人曾要求或已獲取學生個人中的資料。

我們僅准許對教育有興趣的合法人士，例如公務員或僱員，對學區負有任務及責任的，不論是出於例行或由於某特殊情況的結果下，才獲得接觸或翻閱學生的個人資料。

學校職員可授權檢查學生記錄假如對其合法的教育興趣存有疑問。學校職員有合法教育義務去檢查有關教育的記錄。學校職員是學區僱用的行政工作人員，總管，教師，支援工作人員(例如，健康或醫護和警方人員)，服務管理局人士，一位人士或公司與學區簽有合約負有特別任務(例如律師，審計員，顧問或治療人員)，或家長或學生服務在委員會(像在紀律或抱怨委員會)，或協助另外的學校職務。(FERPA, 34 聯邦法律 (C.F.R.) 99.7(a) (3) (iii) 部份及 99.31 (a) (1) 和教育條例 § 49063 (d), 49064 及 49076).

當學生搬遷到新的學區，學校應將依照新學區的要求把學生的資料轉送到新學區。在移轉期間家長或監護人和符合資格的學生可以質疑，查閱或以合理費用要求索取學生個人資料副本一份。家長和監護人可以聯絡學區或郡教育署查詢有關檢查和刪除學生紀錄的政策。

假如您相信學區曾觸犯有關私隱聯邦條例，您可以向美國教育署和福利部門作出投訴。地址：Family Policy Compliance Office, U.S. Department of Education, 400 Maryland Avenue, SW, Washington, D.C. 20202-5920.

按加州和聯邦法律，學區隨時備有某些學生的姓名地址資料。意思是指每位學生的姓名，出生日期和地方，地址，電話號碼，電郵地址，相片，主修科目，學校活動的參與，及運動，上學日期學位，獎品，和最近期公校或私校上學情況，都可透露給某些指定機構。此外，學區亦備有運動員的高度與體重紀錄。

徵募入伍

(無孩子落后) 根據聯邦法律，軍方新兵招募部隨時可以存取學生名冊資料。但是，家長或監護人有權書面要求在未得他們的同意之前，不能軍事招聘。請參閱後頁要求書面阻止學校透露你學生的資料。

目錄資訊不會提供給雇主或准雇主以外的任何私人牟利實體或新聞媒體的代表。高中 12 年級學生或終止學生的姓名和位址可能會提供給公共或私人學校和大學。軍方招募代表可參閱學生資料，但家長 / 監護人有權書面要求在未得他們同意之前不可以參閱其學生資料。身為學生的家長/監護人，您有權利在 30 天內要求不願透露你子女某些學生在學校的資料。

當我們收到 17 歲或以下的家長或監護人的書面要求，會拒透露學生的資料。假如學生已滿 18 歲或以上或就讀高中的書面要求，我們會尊重學生的要求拒透露學生的個人資料。(教育學例 51101)

數字媒體/刊登學生作業

在學區未刊登學生照片和作業在任何官方刊物或網頁之前，學區必須獲得家長或監護人的許可。假如您不同意刊登您子女照片和作業在學區和學校在任何官方刊物或網頁上，請在通知書最後一頁“不”方格內填寫意旨及在許可證表格內簽字。如您同意，您不用做任何事。(請留意新聞傳媒是必須獲得學區許可才可進入我們校園內。)

假如閣下有任何的疑問，請與學校的校長聯絡。欲知更多的資訊可與通訊部門聯絡，電話：(916) 643-9042。

教學

課程與教材

根據學區/郡教育處的政策和手續，所有基本或者補充教材和測試，包括教科書，老師手冊，影片，影帶和電腦軟件，皆由班主任編纂和保存，同時在適當時間內，儘快準備好讓家長或監護人參考。(教育條例 § § 49091.10; 51101) 家長/監護人有權檢討討論其學生課程。(教育條例 § § 49063(k) 和 49091.14; 教育每個孩子法案. 20 U. S. C. 1232h ©和 (d))

毀壞或遺失教材/

扣留積分，文憑或成績表

所有提供學生的教材都是學區的財物。學生應有義務保存所借用的材料。學生負責歸還借用材料，歸還時材料應處於良好狀態，沒有比通常正常使用磨損更多的結果。

家長/監護人必須付上任意毀壞或遺失材物的責任。如果材物有所遺失或毀壞，學生或家長/監護人必須負責繳付罰款相等更新材物的價值。(BP 6161.2)

假如學生未能繳付罰款，學區會以教育條例開除學籍程序，及把學生等級，文憑或成績表保留。(AR 5125.2)

觀察

根據校董規定，有關在同一學區內轉校或在不同學區內轉校的政策，家長或監護人有權透過書面要求，可以觀察任何老師的教學方法，以便為其子女選校。根據學區政策，家長或監護人在參觀時應擔保學生和學校職員的安全不受家長或監護人在參觀時影響，避免干擾老師授課或過份騷擾學校職員。

(教育條例 § § 49091.10(b); 51101)

信仰

學校不會強迫學生確定或否定任何個別或私人的世界觀，教條主義或政治觀念。學校不容許學生因信仰問題而豁免平常教室內需要完成作業的責任。本條例並不免除小學生任何完成定期課堂作業的義務。

(教育條例 § § 49091.12(a))

因宗教(道德)理由免除

健康課程

家長因宗教培養及信念可書面要求免除子女上健康教育課程。

(教育條例 § 51240)

課程

課程包括各題目，描述和由公校提供的每科目宗旨，至少每年一次編成一份計劃書。這份計劃書會隨時歡迎各家長或監護人查閱或要求複印(學校將收合理的費用)。

(教育條例, § § 49091.14; 49063)

動物解剖

任何學生因道德觀念而反對解剖動物，傷害或殺戮動物作為其學習課程一部份

，是有權要求接受另類可供選擇的教育項目。

(教育條例 § § 32255-32255.6)

性衛生及 防止愛滋病毒教育

(HIV/Aids)

我們備有，有關性衛生知識與怎樣預防愛滋病毒的書面和視聽上的全面性的教育資料給家長或監護人參閱。學區人員及/或外間顧問可以教授此等課程。學區也可能舉辦講座由外來嘉賓講述全面性的性衛生與健康知識或怎樣預防導致人類免疫功能薄弱病毒/愛滋病毒。如學區選擇使用外間顧問或由外來嘉賓主講，學區將會在開講之前，不少於 14 天以書面通知家長或監護人。家長/監護人可用書面要求子女免修此全面性的衛生教育及防止愛滋病毒 HIV/AIDS 教育課程，並且更可以要求索取一份加州的全面性衛生第 5,6 章知識教育及防止愛滋病毒 HIV/AIDS 教育的資料。妨礙教育法案。(教育條例 § § 51930-51939)

短日和教職員培訓日

每學年的上課日曆程表裡面記載著該學年內所有縮短日和教職員培訓日。家長或監護人將會收到通知有關任何縮短日及學生免上課的教員培訓日。

(教育條例 § 48980)

大學預料考試費用 繳款計劃

具有高中程度又已入讀大學預科班並參加課程完成後的預科考試的貧苦學生是有資格加入大學預科測試繳款計劃。這

計劃是由聯邦的三聯計劃資助，屬於加州教育條例 52244 的管轄。

各家長可向學生就讀的高中學校查詢有關這費用繳款計劃。該校顧問可以提供有關這項費用繳款計劃資料給學生及家長。

職業輔導

在學生七年級時必須預先通知家長一次關於學生職業輔導和課程選擇，讓家長參與輔導及決議。(教育條例 § 221.5 (d))

責任報告書

當要求時，家長或監護人可從學校索取一份學區責任報告表副本。

(教育條例 § § 35256, 51101)

家長/監護人會見教師, 校長

在合理的通知時間內，家長或監護人有權會見教師校長。

(教育條例 § 51101)

學術成就及校規

家長或監護人有權知道其子女在課室裡和在標準考試及加州考試的成績。他們亦有權預先獲悉關於校規，包括紀律規則及犯規後的處理程序，上學政策，校服規定，到校採訪的手續程序，和若子女有問題時應和誰聯絡等。(教育條例 § 51101) 家長/監護人有權書面要求老師通知其子女可能不合格的學科的危機。

(教育條例 § § 49063 and 49067)

升班與留級

家長或監護人有權預先獲知有關留級及升班政策。假如其子女是被認為有留級的危機，校方應切實的儘早在學年開始時通知家長或監護人。他們有權與校方負責升留班的人事部門商討，亦可以對其子女升或留級的校方決定作出申訴。(教育條例 § § 48070.5, 51101)

學業成績的期望

家長或監護人有權獲悉學校對其子女成績的期望。(教育條例 § 51101) 秋季入讀高中的同學，假如您沒有以下列出的學分，您會被考慮“學分不足”

- 。 Sophomore 10 年級: 50 學分
- 。 Junior 11 年級: 110 學分
- 。 Senior 12 年級: 160 學分

“學分不足”的學生必須報讀額外課程才可以高中畢業。額外課程如下：

1. ROP 課程
2. 網上學分課程
3. 社區預科大學
4. 暑期班（需要暑期班學分的學生不可以參加高中畢業典禮）
5. SCC - 大學 10 學分成功；社區急救/CPR 6.5 學分(大學 2 學分)

這是學生的責任把完成的學分轉到高中的學校註冊員的記錄。

加利福尼亞州高中畢業考試 (CAHSEE)

由 2005 2006 學年開始，每位讀完十二年級的學生都需要通過加利福尼亞州高中畢業考試作為高中畢業條件。高中

二年級學生 (SOPHOMORE) 將會擁有第一次機會參加此一項考試。(教育條例 § § 60850. et seq)

如欲通過此畢業試，學生將被要求在其語文藝術及數學科表現出在州際的，學術上銳力豐滿的標準教學內容大綱方面可凌架於其上。學生在完成十二年級而仍未合格通過畢業試的所有科目，將不能獲得畢業證書基於獲取考試合格方能畢業是畢業條件之一。(教育條例 § 48980(e))

當學生在 12 年級最後的考試考不過合格兩部份他有選擇權去接受加強的教學和連續兩個學年的服務或者直到學生考到兩科合格。學習英語者在 12 年級最後的考試考不過兩部份合格，他可接受在基本英語科目上的協助以考試的成績來作決定需要。(教育條例 § § 1240.351860 37254. 52378 and 52380)

使用電腦與電腦網路的規則

當您使用學校的電腦也即是您同意以下的規則：

1. 跟隨老師和學校職員的指示。
2. 遵守學校和學區的規則。
3. 遵守你進入互聯網內網址址所定的規則。
4. 要為人著想, 尊重其他人使用。
5. 使用學校電腦作為與學校有關的教育和研究的唯一用途。
6. 不使用學校的電腦和網路作為個人或商業的用途。
7. 不可更改所有軟件或文件(除非是你創造 的文件則例外)。

使用學校電腦 和上互聯網是特權：

如果您不遵循規則，您會被懲罰及喪失使用電腦的特權。

不可複製，分發，收取，使用或儲存任何以下所述的資料：

1. 不合法的。
2. 私人或保密的。
3. 受版權保護。
4. 有害，威脅，辱罵或玷污他人聲譽。
5. 淫穢，色情，或包含不適當語言。
6. 干涉與或打亂其他人工作。
7. 對系統做成壅塞或損壞該系統。

保護您密碼隱私準則：

1. 要小心當您給您電子郵件地址給任何人。
2. 不要允許任何人使用您的密碼。
3. 不要使用任何人密碼。

蒙受傷殘的學生

學區符合聯邦和加州法例管制，其所辦的項目和活動均是不會歧視蒙受傷殘的個別人士。如果您孩子需要特別膳宿供應，請與學校或郡教育處聯絡。

特殊教育

家長和監護人有權利知道學區提供什麼課程給他們特別需要幫助的學生和與他們商討對他們孩子的評估和適當的分級。特別需要幫助的學生有權利接受適合他們的免費公共教育。

(教育條例 56000 et seq.)

504 節

假如家長懷疑其子女有殘障（例如：學習殘障，慢性健康問題，注意力不足 / 極度活躍失調等）主要影響學習，您可以以 1973 年康復法案，要求評估您的學生。一隊符合資格的教育組評估決議學生的學習殘障資格。符合資格的學生可參加 504 節個人教育計劃。一組資歷深的教育組會評估決議您的孩子是否符合學習殘障情況。符合資格的學生會有個人 504 節個人教育計劃由一個教育組發展包括學校 504 協調員，您孩子的教師，其他必須的支援人員及作為家長的您。此項計劃會經常檢討及利用適當的干預行動協助您的孩子教育計劃。現時 504 計劃轉校生，一個教育組會檢討計劃決定是否繼續直至下一次的檢討或預約會議作計劃調整。欲知更多資訊，聯絡您孩子的老師，學校 504 協調員，或學區 504 協調員，電話：(916) 643-9144。

性-非歧視

學區對與性有關的事宜政策是不會容許歧視的。這項政策適用於所有學區內的學生包括任何課程項目和活動。在有限度的情況下，分開性別的安排，根據聯邦法例的要求，是可行的，譬如分開的更衣室設施等等。

對於不履行此政策的斷言的投訴應把案件呈交校長或郡教育處。上訴的案件則應交往學區教育總鹽處理。

常務報告

職員學歷

家長可以查詢有關子女老師的下列資料：
(20 USC 6311)

1. 您子女的老師是否持有加州政府所定的教學證書資格及標準教導所擔任的班級和科目。
2. 您子女的老師現時是否只持有臨時教書許可證。
3. 該教師的大學主修科目是那一科以及在那一所大學畢業，學位是什麼。
4. 您子女是否由輔助性專業人員教導，假如是的話，他們持有什麼文憑。

非-歧視

1964 年民權法案的第十一章與 1972 年教育修定第九章禁止在聯邦資助下的教育計劃或活動內非法歧視種族，膚色，國籍或性別。學區是不會歧視申請入學者參與其舉辦的課程或活動。

加州資助下的任何課程是禁止歧視以其性別(包括性別和一個人的性別身份以及其外貌與行為不管是不是陳規的一套與其出生的性別有關)，年齡, 種族(包括族裔，膚色, 所屬的種族身份，和種族背景)原籍，宗教(包括各國宗教信仰，奉行和實踐以及包括不可知論及有神論)，身心殘障，性的取向(包括異性戀，同性戀以及兩性體)，或由於被視為一個或以上的特性，或由於人與人或組內有一或多個真實或被視為的特性。投

訴可根據學區的劃一投訴程序向教育總監提出訴訟。(隨報告書附上)

(教育條例 § § 200 和 220, 刑法 § 42.55; 政法 § 11135.5 CCR 4610©及 5 CCR 4622)

性騷擾政策第九章

4119.11 (A) 及 5145.7(A)

管理委會須承擔責任維護一個不受性騷擾的安全學習環境給每個學生。管理部門嚴重禁止員工，學生或其他人士在校內或其他與學校有關的活動進行非法性騷擾。您有權收到一份學區性騷擾政策因為它直接影響您的學生。

(教育條例 § § 231.5.48980(g))

任何學生在校參與性騷擾活動或與學校有關活動將受紀律處分。管理委員會嚴重禁止任何人士在工作地方對學區工作人員或申請人士作性騷擾活動。學區工作人員容許或作性騷擾活動將受到嚴重的處分及包括解僱。

違例報告可送交您的主管或現場行政官員試圖尋求途徑去解決問題或聯絡學區第九區順從協調主任。

有關工作人員問題，請聯絡：

人力資源服務助理總監辦事處

電話：(916) 643-7400。

學生問題，請聯絡：

學生聆訊和學校安置部門主管 II

電話：(916) 643-9425。

SACRAMENTO CITY USD

行政規章 AR 1312.3

社區關係

劃一投訴程序 順從官

管理委員會選定以下順從官接受和調查投訴和確保學區遵照法律辦理一切事宜：

人力資源服務助理總監辦事處
5735 - 四十七街；信箱 770
沙加緬度市，加州 95824
(916) 643-7400

人力資源助理總監應確保被派往作調查投訴案件的雇員對於他們所負起的責任有足夠的法律及情節上的知識。此等雇員如總監或其授權人是可能與法律顧問聯絡。(cf. 9124-律師) 關於投訴教科書不足，緊急事件或緊迫設施，及/或教師空缺或錯誤分配教師問題，根據行政法規 1312，投訴事件應聯絡投訴學校校長或暫代校長處理。

通告：

人力資源服務助理總監，依據 5CCR4622 所規定應符合有關通告的要求，包括每年學區所推廣給大眾的投訴處理程序，及可獲得有關上訴，民事補救法並且在什麼情形之下是可以直接向加州教育局作投訴。副人力資源總監應確保投訴者了解他們也可以尋求其它的補救方法，包括取民事起訴或向其它公共代辦處申訴。(cf. 5145.6 - 通知家長)

本地政府機構應負責遵從聯邦和加州法律及法規。[T5CCR 4620]

本地教育機構投訴程序是免費的。
[T5CCR4622]

程序：

以下程序將會適合用於所有一切有關斷言指出學區在其教育計劃上有違反聯邦和州的法律或任何規例。調查人員應保存一份冊子登記每項投訴之記錄及其後所採取的行動，包括，遵照 5CCR4632，所要求一切的資訊。當投訴事件已編排會議或聆訊日期之時及當案件已有裁決，或裁定，已作出時，所有與投訴案件應通知有關人士。

投訴備案

任何人士，公共機構或組織均可書面投訴指責學區未有遵守某些規定。

如果他們受到非法歧視或一個人他/她相信某人或任何特別等級人物受到非法歧視他可以投訴該等行為作備案。投訴的限期是不能超過六個月這是指由發生觸犯非法歧視之日起計或由投訴者首次得悉有關非法歧視之事實那天起計。

(律例 CCR 5 第 4630 節)

步驟一：提出訴訟

投訴需呈遞給順從官他會保留投訴的文件及給每個檔案個別號碼及收到日期。

如投訴者不能以書面作出投訴基於他不識字或因身體之殘障，如遇到此等情況學區之職員應協助他/她們作出投訴之備案。(律例 CCR 5 第 4600 節)

步驟二：調解

在接獲投訴三天之內協調專員可以非正式與投訴者商議用調解之方法去解決事件的可能性。如投訴人答允和解，協調專員應為此程序作出安排。

在未開始去和解一項歧視的投訴前，主辦的協調專員應確定所有的有關人士同意該仲裁人員成為他們可以信賴去訴述他們私隱的對象。

假若仲裁的情況未能在法律範圍內問題解決，主持的協調專員則需要開始進行調查的程序。

居中調解的使用不應把學區所定的調查和解決問題的時間延長除非投訴人以書面說明同意把調查的時間延長。
(律例 5CCR 4631) (律例 5 CCR 4631)

步驟三：投訴事件的調查

協調專員在接納了投訴後，或當嘗試用和解方法進行調查而失敗時，他需在五天之內進行調查之會見讓投訴人或其代表複述投訴之內容。

投訴人或其代表與學區之代表都應有機會去提供與投訴有關之資料。爭執的各方均可對其投訴作討論並可互相質問對方之證人。(律例 CCR 5, 4631)

步驟四：回應

在接獲投訴之六十天內，協調專員將準備及寄出一份書面報告有關學區之調查及裁決與投訴者，如以下步驟五之內容所描述一樣。(律例 CCR 5, 4631)

步驟五：最終的書面裁決

學區的裁決報告應要以書面形式寄出給投訴人。(律例 5 第 4631 節)學區裁決之報告應以英文書寫及在可能範圍內或法律上規定的話，則應以該投訴者的母語書

寫。假如不能實行以其母語書寫，學區應安排會見該投訴人士由一社區人士作為會見時之翻譯員。

報告應包括：

1. 投訴的結果的判定和處理方式，如有必要的話包括糾正的行動。
(律例 5 CCR 4631)
2. 使用以上處理方法之理由。
(律例 5 CCR 4631)
3. 一份通知書告訴投訴人他的權向加利福尼亞州 教育部提出上訴反對該項裁定，應怎樣去開始其上訴的步驟。(律例 5 CCR 4631)
4. 一份聲明書詳盡列出在在調查中所帶出的一切特殊論點，及列出對該等論點的議決程度。

如果是歧視性的投訴，一份通知書告訴投訴人必須等待由他向加利福尼亞州教育部提出上訴反對該項裁定後的 60 天後方可進行民事補救的辦法。
(律例 5 CCR 4631; 教育條例 262.3)

如果雇員因被投訴而受到處分，這個報告應簡單地說出有效的措施已被採取，並且雇員已經被通知學區對他的期望。報告中是不會提供任何進一步的信息有關糾正的處分的內容。

如投訴人不滿意可向學區管理局在會議時提出申訴。(律例 5 CCR 4686)

向加利福尼亞教育部 提出上訴

如果不滿意學區的決定投訴人可在接獲學區所作的決定之通知後之十五日內用書面向加利福尼亞教育部提出上訴。基於良好理由，公眾教育監督可授命把上訴的限期延長。(律例 5 CCR 4652)

當向加利福尼亞教育部提出上訴投訴人必須指出上訴學區所作決定的因由同時並要呈上一份在當地所作投訴備案的副本及該學區的裁決書一份。
(律例 5 CCR 4652)

加利福尼亞教育部可以直接地干預該投訴案件，而不需等待學區首先作出行動當其中一項情況列在 5CCR4650。另外，當學區在接獲投訴後在日曆上之六十天之內仍未採取行動的那些案件，加利福尼亞教育部也可以干預那些投訴案。

民事法律補救

投訴人除了依照學區的投訴程序之外他也可以尋求現有的民事法律補救。投訴人也可以從調停中心尋找協助或從公共/私人上有此興趣的律師。法庭可以下令以民事法辦理的投訴案可包括，但不只是限於，管禁令與禁制令。如果是對歧視的投訴，無論那項投訴人必需等待從向加利福尼亞教育部提出上訴之 60 天以外方可作尋求民事法律的補救。所申延的時間不適用在管禁令上的暫時抒援，但只是適用在學區經已在適當採及合理地告知投訴人他在 5CCR4622 上有投訴的權益。

規章批准：一九九八年，十一月十六日
加州，沙加緬度市

再審閱：二零零二年，月十一日

修改：二零零五年，二月三日

聯邦規例和法案 老師空缺或錯誤委派/ 設施需要清潔或修理/ 教材

您有權利向投訴事件發生之學校的校長或被指派的人士提出投訴(如需要的話，提出的投訴，可匿名，但為了收到一份書面答复，投訴人需要提供他或她的姓名和聯繫信息。

家長或監護人投訴程序

據聯邦法律規定，學區和郡教育署必須接納和通知家長或監護人有關對學區的加州和聯邦教育計劃的投訴程序。包括向州教育署上訴的機會。按法案規定學區從地方層次去調查和尋求解決方法，依加州法規，學區應遵守劃一投訴程序去處理家長或監護人的投訴，投訴學區曾非法歧視或不守法在施行各教育章程如：成人基本教育，統籌輔助計劃，移民教育，職業訓練，托兒和兒童發展部門，兒童營養計劃和特殊教育計劃。

學區董事對此法案資助的教育計劃和服務已採納了劃一投訴程序，並委派一位協調專員來處理投訴和調查工作及確保協調是合法的。隨本公文附上一份“劃一投訴程序”。所有學校及校務處都備有此“劃一投訴程序”冊子，各位可向學區的人事資源服務辦事處索取。學區辦事處諮詢電話號碼是(916)643-7400。

安全及沒有毒品的校園計劃

學區是接受聯邦基金的撥款支助去參與[讓每一個孩子能獲得教育]法案的安全

及沒有毒品的校園計劃的受益成員, 父母有權利被學區通知學區是會竭盡所能學區接受聯邦基金的撥款支助去參與“教育每個適齡兒童”法案的安全及沒有毒品的校園計劃的受益成員, 父母有權利被學區通知學區是會竭盡所能防止學生暴力和濫用藥物, 父母們亦有權利被通知學區是會盡力防止校園暴力行為和區內學生濫用藥物。父母並且有權利從學區獲得信息關於學區採取的課程計劃和活動內容去阻止暴力和藥物的濫用。父母們更有選擇權把子女調離退出該等課程/活動。 欲知資訊, 請電: (916) 643-7994 。

(20 U. S. C. § 7116 & § 7163)

聯邦第一號基金

如同聯邦第一號基金的受惠者, 在“教育每個適齡兒童”法案下, 學生的父母參與由一號基金資助的各項目或活動亦有權利參加接受一號基金資助的學區及各個別學校的父母介入政策的發展。關於父母介入政策的信息, 請聯絡: 國務院及聯邦項目, 電話: (916) 643-9071. (20 U. S. C. § 6318)

學區行政辦事處

After School Programs	643-7992
Child Development Department	643-7800
Enrollment Center	643-2400
Foster Youth Services	643-9409
GATE	643-2348
Health Services	643-9412

Homeless Services Office	277-6892
Integrated Support Services	643-9144
Library Services	643-7447
Multilingual Literacy	643-9446
Matriculation and Orientation Center	643-2374
Nutrition Services	643-6715
Open Enrollment	643-9075
Parent Support Services	643-7897
Special Education	643-9174
State and Federal Programs	643-9051
Student Hearing and Placement Department	643-9425
<ul style="list-style-type: none"> • SARB • Attendance • Behavior • Student Records • Transcripts 	
Superintendent's Office	643-9000
Transportation	277-6475

School Directory 學校地址電話

小學

Abraham Lincoln (228)-5830
3324 Glenmoor Drive
Bret Harte (277)-6261
2751 9th Avenue
Camellia Basic (382)-5980
6600 Cougar Drive
Caleb Greenwood (277)-6266
5457 Carlson Drive
Caroline Wenzel (433)-5432
6870 Greenhaven Drive
Cesar E. Chavez (433)-7397
7500 32nd Street
Crocker/Riverside (264)-4183
2970 Riverside Boulevard
David Lubin (277)-6271
3535 M Street
Earl Warren (382)-5930
5420 Lowell Street
Edward Kemble (433)-5025
7495 29th Street
Elder Creek (382)-5970
7934 Lemon Hill Avenue
Ethel I. Baker (433)-5444
5717 Laurine Way
Ethel Phillips (277)-6277
2930 21st Avenue
Golden Empire (228)-5890
9045 Canberra Drive
H. W. Harkness (433)-5042
2147 54th Avenue
Hollywood Park (277)-6290
4915 Harte Way
Hubert H. Bancroft (382)-5940
2929 Belmar Street
Isador Cohen (228)-5840
9025 Salmon Falls Drive
James W. Marshall (228)-5860
9525 Goethe Road
John Bidwell (433)-5047
1730 65th Avenue
John Cabrillo (264)-4171
1141 Seamas Avenue
John D. Sloat Basic (433)-5051
7525 Candlewood Way
Leataata Floyd (264)-4175
401 McClatchy Way
Mark Twain (277)-6670
4914 58th Street
Matsuyama (433)-5535
7680 Windbridge Drive
Nicholas (433)-5076
6601 Steiner Drive
Oak Ridge (277)-6679
4501 Martin Luther King Jr. Boulevard
O. W. Erlewine (228)-5870
2441 Stansberry Way
Pacific (433)-5089
6201 41st Street

Parkway (433)-5082
4720 Forest Parkway
Peter Burnett (277)-6685
6032 36th Avenue
Phoebe A. Hearst Basic (277)-6690
1410 60th Street
Pony Express (433)-5350
1250 56th Avenue
Sequoia (228)-5850
3333 Rosemont Drive
Susan B. Anthony (433)-5353
7864 Detroit Boulevard
Sutterville (277)-6693
4967 Monterey Way
Tahoe (277)-6360
3110 60th Street
Theodore Judah (277)-6364
3919 McKinley Boulevard
William Land (264)-4166
2120 12th Street
Woodbine (433)-5358
2500 52nd Avenue

幼稚園- 初中學校

Alice Birney Waldorf (433)-5544
Inspired K-8 School
6251 13th Street
A. M. Winn Waldorf (228)-5880
Inspired K-7 School
3351 Explorer Drive
Father Keith B. Kenny (277)-6500
3525 Martin L. King Jr. Boulevard
Genevieve Didion (433)-5039
6490 Harmon Drive
John Morse Therapeutic Center
1901 60th Avenue (433)-2972
John Still
2200 John Still Drive (433)-5191
2250 John Still Drive (433)-5375
Leonardo da Vinci (277)-6496
4701 Joaquin Way
Martin Luther King Jr. (433)-5062
480 Little River Way
Rosa Parks (433)-5400
2250 68th Avenue

初中

Albert Einstein (228)-5800
9325 Mirandy Drive
California (264)-4550
1600 Vallejo Way
Fern Bacon (433)-5000
4140 Cuny Avenue
Kit Carson (277)-6750
5301 N Street
SamBrannan (264)-4350
5301 Elmer Way
Sutter Middle (264)-4150
3150 I Street
Will C. Wood (382)-5900
6201 Lemon Hill Avenue

多形式年級的學校

Capital City/ Independent Study (433)-5187
7222 24th Street
(Main Campus)
School of Engineering & Science (433)-2960
7345 Gloria Drive
Success Academy (433)-5301
5601 47th Avenue

高中

American Legion (277)-6600
3801 Broadway
C. K. McClatchy (264)-4400
3066 Freeport Boulevard
Arthur Benjamin Health Professions (264)-3262
451 McClatchy Way
Hiram W. Johnson (277)-6300
6879 14th Avenue
John F. Kennedy (433)-5200
6715 Gloria Drive
Luther Burbank (433)-5100
3500 Florin Road
Rosemont (228)-5844
9594 Kiefer Boulevard
Sacramento Accelerated Academy (433)-2927
5601 47th Avenue
School of Engineering & Science (433)-5423
7345 Gloria Drive
West Campus (277)-6400
5022 58th Street

持有許可證的學校

Bowling Green (433)-5426
McCoy Academy
4211 Turnbridge Drive
Bowling Green (433)-7321
Chacon Language & Science
6807 Franklin Boulevard
George Washington Carver School of Arts and Science (228)-5751
10101 Systems Parkway
The Met Sacramento (264)-4700
810 V Street
Sacramento New Technology High School (433)-2839
1400 Dickson Street

成人學校

A. Warren McClaskey (277)-6625
5241 J Street
Charles A. Jones (433)-2600
Skills Center
5451 Lemon Hill Avenue



Sacramento City Unified School District
2012-2013

Standards of Behavior
Parent and Student Commitment

沙加緬度市聯合學區

2013-2014

行為準則

家長學生之承諾

我們在這裡確認收到 2013-2014 的 行為準則, 第 10 版。我們已閱讀過和再審閱過第 9-18 頁所解釋的內容。

我們明白這是我們承擔的義務要達到這份行為準則所要求的標準。

家長或監護人姓名(用正楷書寫)

學生姓名(用正楷書寫)

家長或監護人簽署

學生簽署

日期

日期

學校名稱

閱讀後請簽名歸還學校



家長或學生承認收到“家長或監護人和學生權利周年通知書”

這份表格必須送回你就讀學校的校務處。

家長或學生可要求保留一份副本。請將本頁填妥後交回你子女的學校。

授權發布學生資料和其他健康保險的問題 (第 1 頁)

這份資訊是幫助學校參加 LEA 加州醫療帳單的選擇

是 否

學生姓名: _____ 出生日期: ____/____/____

學生保健計劃的保險公司名稱: _____

學生個人保健號碼: _____ 團體號碼: _____

學生保健計劃保險公司的地址: _____

持有人姓名: _____

加利福尼亞兒童健康調查：僅五年級學生 (第 18 頁)

為收集五年級學生的行為資料例如體能活動及營養習慣，酒精，煙草，及其他藥物的用途；學校安全，環境及個人長處及資產。

是 否

發布名冊資料給外間機構包括軍方招募部(第 20 頁)

這份文件的目的是通知你關於學校發表學生名冊資料的權利。

請**不要**透露我子女名冊資料給以下機構：

- 軍方招募部 (僅高中學生)
- 高等學府
- 新聞傳媒
- 家長組織 (家長會，學校理事會等)
- 非謀利機構

學區使用學生圖像和學生作業 (第 21 頁)

在此我不給學區權限使用我孩子的形象或他們的課堂作業在學區或學校任何正式出版物或網站。

否

健康教育法例周年殺蟲劑產品通知書(第 2 頁)

這份通知書是告知閣下學校在這學年內會用的殺蟲劑成份。

我希望得到校方知會，通知在這學年內什麼時候學校會用殺蟲劑。

是 否

學生使用高科技/上網及電子通訊 (第 24 頁)

使用校園內電腦的權利。

是 否

在這裡我承認已收到校方發出的 2013 年至 2014 年家長或監護人權利的周年通知書。這份資料是按照教育條例第 48980 節規定的。我的簽名是表示已獲通知我的權利。

學生簽名: _____

日期: _____

家長或監護人簽名: _____

日期: _____